

**Zeitschrift:** Verhandlungen der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft =  
Actes de la Société Helvétique des Sciences Naturelles = Atti della  
Società Elvetica di Scienze Naturali

**Herausgeber:** Schweizerische Naturforschende Gesellschaft

**Band:** 133 (1953)

**Vereinsnachrichten:** Rapport de la Commission pour le Centre suisse de recherches  
scientifiques en Côte-d'Ivoire

**Autor:** Baer, Jean-G.

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Prof. Dr. F. Gygax baute sein Beobachtungsnetz in den *Gebieten Maggia und Greina* weiter aus. Die Lawinenschäden des Winters 1950/51 konnten zum großen Teil behoben sowie einige neue Stationen errichtet werden. Während im Raum der Maggia ein kleines Teileinzugsgebiet in der Rovana bereits genauer untersucht wird, wurde im Greinagebiet durch die neue Abflußstation das Val Luzzzone für zukünftige eingehender Studien erschlossen.

Der Präsident: *E. Meyer-Peter*

## 18. Rapport de la Commission pour le Centre suisse de recherches scientifiques en Côte-d'Ivoire

Règlement v. «Actes», Bern 1952, p. 334

Au cours de l'année écoulée, le Centre suisse a pris une place en vue en Côte-d'Ivoire. Il a reçu la visite de nombreuses personnalités françaises tant scientifiques, que civiles et militaires du territoire ainsi que du Gouvernement général de l'AOF. Il est également l'objet de la sollicitude de nos compatriotes établis en Côte-d'Ivoire où il est devenu un centre de ralliement à l'occasion de la fête du premier août.

Le laboratoire fut inauguré officiellement au mois de janvier par le professeur *Geigy*, soit environ quatre mois après la pose de la première pierre. Cependant, il a fallu quelques mois encore pour que les dernières installations fussent terminées. L'aménagement de la chambre climatisée grâce à l'appareil «Actigel» nous donne entière satisfaction et permet d'abaisser le degré d'humidité à 58 %. Nous constatons avec satisfaction combien les conceptions architecturales du laboratoire, dues à notre ami *E. Wimmer*, se révèlent pratiques à l'usage et permettent d'obtenir un rendement maximum avec des moyens relativement modestes.

Grâce à l'initiative et à la générosité de quelques membres du comité local, la maison du gérant a été améliorée par l'adjonction d'un avant-toit aux façades sud-est et ouest. Il en résulte que les chambres sont maintenant protégées de la pluie. L'activité du comité local s'est encore étendue à l'aménagement du terrain alentour. Sous la direction de notre compatriote *M. Meyer*, des tranchées pour l'évacuation rapide de l'eau ont été creusées et bétonnées, ce qui évitera, nous l'espérons, l'enlèvement par la pluie, de la terrasse devant le laboratoire. Des chemins ont été taillés et bordés de haies naturelles, des pelouses aménagées et divers massifs d'arbustes et de fleurs plantés. Nous voudrions remercier tout particulièrement ceux qui nous ont aidés si efficacement et spécialement l'ORSOM, dont le chef de cultures nous a fourni gracieusement toutes les plantes nécessaires.

L'activité de notre gérant, le Dr *Rahm*, fut absorbée par deux problèmes principaux. Surveillance des travaux énumérés ci-dessus et prise de contact avec les services officiels en Côte-d'Ivoire, notamment

avec l'Inspectorat des eaux et forêts et avec l'IFAN. Partout, comme à l'ORSOM, le Dr *Rahm* a rencontré un accueil très amical et un désir sincère de collaboration qui ont d'emblée créé une atmosphère particulièrement favorable à toutes les recherches qui se feront au centre.

Les recherches personnelles du Dr *Rahm* ont trait à l'étude du plancton de la lagune dont les conditions écologiques subissent actuellement un bouleversement total par suite du percement du canal de Vridi. Un certain nombre de mesures de la salinité de l'eau ont été faites en divers endroits. Sur le conseil de notre commission, le Dr *Rahm* a également entrepris la préparation d'un guide scientifique destiné aux chercheurs futurs et dans lequel seront consignés des renseignements sur les éléments les plus importants du climat, du sol, de la flore et de la faune. A cette intention, plusieurs tournées furent effectuées en brousse soit avec l'auto du centre, soit en pick-up ou en camion mis à disposition par l'ORSOM ou par nos compatriotes établis là-bas.

Enfin, divers matériaux ont été récoltés à la demande de musées ou d'autres institutions scientifiques suisses.

Malheureusement l'arrivée du Dr *V. Aellen* (Neuchâtel) qui se rend au centre afin de récolter et faire des observations biologiques sur les petits mammifères, a dû être retardée de quelques mois.

Au point de vue financier, nous avons constaté que le budget pour le fonds de roulement du centre était suffisant, dans son ensemble. Certains postes ont été dépassés mais d'autres, au contraire, sont restés inférieurs aux sommes prévues.

Des projets pour le financement futur du centre et des mesures pour le placer sur une base financière autonome sont actuellement à l'étude et font l'objet des préoccupations de la commission. Il en est de même du remboursement des sommes encore dues sur les travaux de construction.

Pour terminer ce premier rapport depuis l'entrée en fonction du Centre suisse, nous voudrions ne pas manquer de renouveler à tous nos amis français et suisses notre reconnaissance pour l'aide à la fois morale et matérielle qu'ils n'ont cessé de nous prodiguer. Le professeur *Mangenot* ainsi que les membres du comité local nous facilitent grandement l'administration du centre et sont à même de lui assurer cette sollicitude que l'on doit à un jeune enfant dont les parents habitent l'étranger.

Le président: *Jean-G. Baer*

## 19. Bericht der Forschungskommission der S. N. G. für den Nationalfonds

für das Jahr 1952

Provisorisches Reglement genehmigt in der Senatssitzung vom 7. Juni 1952

Mitgliederbestand: Die Kommission wurde in folgender Zusammensetzung in der Senatssitzung vom 7. Juni 1952 gewählt: